

**2 K** miesięcznie  
z odsyłką.

Zagranicą miesięcznie 2 M. 30 f.,  
3 fr. 50 ctm., 2 1/2 szyl., 70 cm. amer.

Tygodniowo w Krakowie 40 h,  
z dostawą do domu 46 h.

Cena numeru **8 h.**  
oddzielnego

Reklamacye otwarte są wolne od  
opłaty pocztowej. — Redakcyja  
rękopisów nie zwraca i bezimiennych  
listów nie uwzględnia.

# NAPRZÓD

Organ centralny polskiej partji socjalno-demokratycznej.

Wychodzi codziennie popołudniu z wyjątkiem niedziel i świąt.

Redakcyja i Administracyja:  
Kraków, Dunajewskiego 5.

Telefon Redakcyi Nr. 396.  
Telefon Administracyi Nr. 2314.  
Konto czekowe Nr. 34.095.  
Adres telegr.: Naprzód Kraków.

Dział inseratowy:  
Pl. WW. Świętych 11.  
Telefon Nr. 1354.  
Konto czekowe Nr. 910.

Ceny ogłoszeń: Za miejsce wiersza  
petitem 20 h. Za miejsce wiersza  
petitem w Nadesłanem 60 h.

## Co będzie z rezerwistami?

Druga wojna bałkańska zakończyła się, a nie słychać o rozprowadzeniu rezerwistów, trzymanych od listopada z. r. w Bośni, Hercegowinie i Dalmacyi. Wojna z Turcją ukończyła się bez interwencji armii austriackiej. Albanie uznano samodzielną i wytyczono jej granice, także bez użycia siły zbrojnej; Bułgarzy, Serbowie i Grecy rozegrali partję o podział łupu tureckiego — a mimo to rezerwiści nasi pozostają jeszcze tam, gdzie od 10 blisko miesięcy każą im prowadzić życie w nędzy i bezczynności, zdala od rodzin i z troską o ich los.

Zaledwie przed kilku dniami rozeszła się pogłoska, że rokowania w Bukareszcie zbliżają się do pomyślnego końca, zaraz przysłała druga pogłoska, że teraz skończy się nareszcie niedola rezerwistów. Pogłoska pozostała — pogłoska, gdyż zarząd wojskowy wystąpił z siarczystym zaprzeczeniem, niwecząc wszelkie nadzieje. Jedną tylko „ulgę“ zapowiedział zarząd wojskowy: Oto udzieli urlopów chłopom i synom chłopskim na żniwa i z tych okolic, gdzie klęski elementarne szczególnie dały się we znaki. Ponieważ zarządzenie to mówiło o „dłuższych urlopach“, możliwie dwumiesięcznych, należałoby z tego wnosić, że rezerwiści, których to „dobrodziejstwo“ ominie, będą jeszcze przez 2 miesiące, a więc do jesieni, znosić swój ciężki los.

W takich warunkach mobilizacyja trwałaby blisko rok! W żadnym państwie, chyba w Turcji, podobnego przykładu nie znajdzie. Ale Turcja miała ciągle powstania i rewolucye, a zresztą mobilizowała chłopów w Małej Azji, a więc ludzi trochę mniej potrzebnych niż nasi

robotnicy przemysłowi i rolnicy. A i na Turcyi te ciągle mobilizacye odbijały się w przykry sposób, gdyż wszyscy znawcy wojskowi twierdzą zgodnie, że ciągle powoływanie rezerwistów przyczyniło się do odebrania im ochoty do walki w prawdziwej wojnie, że to było jedną z przyczyn klęski.

Mogła Turcja usprawiedliwiać swe mobilizacye rozruchami wewnętrznymi, ale w Austrii przecież o tem mowy niema. Wszędzie panuje spokój, a nawet w Bośni, gdzie rezerwistów nagromadzono, bezpieczeństwo granic jest teraz większe niż kiedykolwiek, gdyż Serbia wyczerpana dwiema wojnami, przestała na długi czas być groźną. Jakież więc cel ma dalsze zatrzymywanie rezerwistów? Czy zarząd wojskowy sądzi może, że ludzie po przeżyciu 10 miesięcy w koszarach, po utracie blisko roku swego życia, po utracie pracy i zarobku, będą w ewentualnej wojnie dobrymi żołnierzami? Albo czy może zarząd wojskowy chce aż do skutku przeprowadzić dowód, że wyżywienie żołnierzy podczas mobilizacyi jest taksamo niedostateczne jak podczas manewrów?

Ostatecznie można nędzę i głód, połączone z manewrami wytrzymać, bo trwają kilka dni, ale przez kilka miesięcy otrzymywać niewystarczającą żywność, chodzić w podartych mundurach i bez bielizny, spać w barakach — tego nawet najwierniejszy „obrońca ojczyzny“ dłużej wytrzymać nie jest w stanie. Z pewnością dość już rezerwiści przecierpieli; z pewnością na całe życie pozostanie w ich pamięci fakt, że musieli — ludzie dojrzały, ojcowie rodzin — robić „gewehrgrify“ i na całe życie wyniosą z tego czasu zupełnie inne doświadczenie, aniżeli zarząd wojskowy sobie wyobraża. Dalsze przetrzymanie

rezerwistów byłoby już prostem marnowaniem sił żywotnych dziesiątek tysięcy pożytecznych dla społeczeństwa pracowników i dlatego na czasie jest zapytanie: kiedy rezerwiści zostaną rozpuszczeni do domów?

Naogół, na podstawie przejść w ostatnich miesiącach, można stwierdzić jedno: mobilizacyja była szaleństwem, ale była jednym ze zjawisk „melody austriackiej“. Te biedne ofiary naszej nędznej polityki zagranicznej mają dwa zadania: stać pod bronią jako asystencyja przy niepowodzeniach hr. Berchtolda, oraz stanowić pozor dla planowanego podwyższenia kontyngentu rekrutów. Przecież organ ministerstwa wojny „Militärische Rundschau“ wylewa już od tygodni łzy nad losem rezerwistów, zapewniając, że gdyby armia miała wyższy stan pokojowy, nie potrzebowałaby w razie alarmu wojennego facytgować rezerwistów! Jakby to — zdaniem „Militärische Rundschau“ — pięknie było, gdyby kompanie piechoty na stopie pokojowej miały po 120 ludzi, a w takim razie powołano by do uzupełnienia ich na stopę wojenną tylko jeden rocznik rezerwy, zamiast jak obecnie trzech.

Mamy więc „humanitarny“ zarząd wojskowy, który — naturalnie — tylko w interesie rezerwistów chce więcej o 50.000 rezerwistów. Co to jednak było zeszłego lata przy obradach nad nową ustawą wojskową? Wtedy minister Georgi zapewniał, że kontyngent jest coraz słabszy, gdyż wielu popisowych emigruje, wielu kaleczy się, wielu jest nędznie odżywionych i wskutek tego nie można od razu zaprowadzić dwuletniej służby, tylko trzeba zaprowadzić czas przejściowy przez 3 lata. A teraz znowu słyszymy, że rekrutów jest dość, że corocznie staje ich do poboru o 50.000 więcej niż kontyngent wynosi

## DAR CEZARA.

Legenda rzymska.

Rzymski dowódca Terencyusz odznaczył się podczas wyprawy przeciw Helwetom i wrócił do Rzymu, jako tryumfator. Natychmiast po powrocie uzyskał audyencyę u Cezara.

Laskawie przyjął go imperator, chwalił i dziękował za ważne usługi, oddane Rzymowi. Za poświęcenie i odwagę chciałby go wynagrodzić, dając mu wysokie stanowisko w senacie.

Terencyusz jednak rzekł:

— Najmilszy panie! Aby do wieńca pana mego i władcy dodać jeszcze garść wawrzynów, odniosłem wiele zwycięstw nad barbarzyńcami, nie szczędząc ni trudów, ni krwi. Gdybym miał nie jedno życie, lecz wiele, wszystkie radośnie złożyłbym na ołtarzu ojczyzny i twojej potęgi. Ale bardzo znużonem jest już moje ciało, a krew nie biegnie w niem tak wartkim potokiem, jak przed laty. Znękały mnie trudy wojenne i sił pozbawiły. Pragnieniem mem byłoby użyć wczasów w domu przodków moich i zaznać rozkoszy ogniska rodzinnego, odpędzając precz troski i kłopoty.

I spytał Cezar:

— Czegoż więc żądasz, Terencyuszu?

— Proszę o łaskę twą, panie. Całe życie me zbiegło w obozie, wśród trudów wojennych; codziennie miecz mój krwią wrogów poilem i baczylem, by się nie stępił. Wojenka pochło-

nęła całe me życie — nie miałem czasu, ni możliwości, by, zebrawszy fundusz, zabezpieczyć sobie starość. Skołatany jestem i ubogi!...

Cezar zawołał:

— Mów dalej, Terencyuszu. Czemż zamilkłeś?

— Wypowiem się szczerze, o panie. Jeżeli raczysz wynagrodzić skromnego twego sługę, niech ta nagroda umożliwi mi spokojne życie przy ognisku domowem. Nie pragnę zaszczytów i stanowiska w wszechmocnym senacie, pragnąłbym usunąć się od życia publicznego, usunąć się w cień zacisza domowego. Cóż jednak będę jadł? Panie, daj mi tyle pieniędzy, abym mógł żyć bez troski o jutro.

Historja powiada, iż Cezar nie był zbyt szczodrym w stosunku do swych poddanych. Lubił pieniądze i skapo je wydzielał na cele publiczne.

— A jaką sumę, Terencyuszu, uważasz za niezbędną?

— Milion dynarów, o panie.

Cezar zamyślił się głęboko. Terencyusz stał z opuszczoną głową i czekał cierpliwie decyzji Cezara.

Wreszcie Cezar przemówił:

— Szlachetny Terencyuszu! Jesteś zaprawdę wielkim wojownikiem, sławnym rycerzem. Czyńny twoje bohaterskie zaiste godne są najwyższej nagrody. Imperyum rzymskie wiele ma ci do zawdzięczenia, to też nie minie cię szczodra nagroda. Otrzymasz pieniądze. Zjaw się jutro po południu, aby wysłuchać, com postanowił.

Skłonił się głęboko Terencyusz i oddalił się. Nazajutrz w południe stanął znów przed obliczem Cezara.

— Pozdrowienie szlachetnemu Terencyuszowi! — powitał go Cezar.

Wojownik skłonił pokornie głowę.

— Przyszedłem, o panie, aby wysłuchać twojego postanowienia.

Cezar odrzekł:

— Nie chcę, aby tak wielki, jak ty, wojownik otrzymał za swe niespożyte zasługi zbyt małą nagrodę. Postanowiłem więc rzecz następującą. W skarbcu leży pięć milionów małych miedzianych monet naszego państwa. Wysłuchaj mnie uważnie. Postanowienie moje jest bardzo proste: wejdź do skarbcza, weź do ręki jedną małą miedzianą monetę, wróć do mnie i złóż ją u mych stóp. Gdy powtórnie zejdziesz do skarbcza, weźmiesz monetę, ważącą dwa razy tyle, co poprzednia i uczynisz z nią, jak z pierwszą. Za trzecim razem przyniesiesz monetę, ważącą cztery razy więcej, niż pierwsza, za czwartym ośm razy, za piątym szesnaście razy tyle, co pierwsza itd. Do skarbcza wolno ci wchodzić tylko raz dziennie. Wydałem rozkaz, aby codziennie przygotowano w mennicy monetę odpowiedniej wielkości. Pozwalam ci wynosić pieniądze dzień po dniu, póki tylko będziesz mógł to czynić, to jest, póki starczy ci sił do uniesienia monety. Za warunek ci stawiam, nie masz prawa korzystać z obcej pomocy, musisz w zupełności zdać się na swe własne siły. Gdy tylko zauważę, że nie jesteś w stanie unieść

**AU BONHEUR DES DAMES**  
**Kraków, Floryańska L. 10.**

**magazyn gotowej  
konfekcyi damskiej**  
Z powodu kończącego się sezonu sprzedaje wszelkie  
towary niżej cen kosztu.



i że z tego rezerwoaru można z łatwością przeprowadzić podwyższenie kontyngentu. Kiedy więc zarząd wojskowy mówił prawdę: w lecie 1912, czy w lecie 1913?

O takie delikatne rzeczy wojskowość się nie troszczy; dla niej pożądanym jest i zatrzymać rezerwistów pod pozorem zmałego kontyngentu i podwyższyć kontyngent pod pozorem, że jest za dużo popisowych. — A stronnictwa burżuazyjne pójdą wojskowości, jak zwykle, na rękę.

## Mydlenie oczu.

Cała prasa galicyjska, o ile nie uważa za swe zadanie bezkrytycznie przyjmować wszystkiego, co rząd robi dla Galicji, za „dobrodziejstwo“, ostro wystąpiła przeciw oczywistemu pokrzywdzeniu kraju w sprawie zapomóg drożynianych. Wykazano bowiem, że zaliczka 800 tysięcy koron, udzielona obecnie namiestnikowi, a nawet kwota 2,700.000 K od początku roku udzielona, jest zupełnie niewystarczającą i ani w setnej części nie zdoła naprawić wszystkich nieszczęść, jakich kraj teraz wskutek bezrobocia i klęsk elementarnych stał się widownią.

Krytyka ta zabolala i oto onegdaj c. k. biuro korespondencyjne rozesłało następujący komunikat, mający być wyjaśnieniem czy usprawiedliwieniem:

„Niektóre pisma galicyjskie podały wiadomość, że rząd zlikwidował namiestnictwu we Lwowie kwotę 800.000 K, jako zaliczkę na rozpoczęcie akcji zapomogowej z powodu klęsk elementarnych, w takiej formie, jak gdyby tem samem akcyą ta była już wyczerpana. Jesteśmy upoważnieni do stwierdzenia, że takie przedstawienie rzeczy nie odpowiada faktom. Przede wszystkim zaznaczyć należy, że do końca lipca na ten cel już przeznaczono okragło 1,900.000 K, a z tej kwoty była do dyspozycji jeszcze pokaźna reszta. Gdy te kwoty były na wyczerpaniu, natychmiast zlikwidowano namiestnikowi dalszą zaliczkę, przy zatwierdzeniu w zasadzie programu dalszej akcji, jaką przedłożył namiestnik. Z chwilą, gdy i kwota, ostatnio wyznaczona, będzie obrócona na cel, do jakiego jest przeznaczona, dalsze

środki pieniężne zostaną oddane do rozporządzenia, celem przeprowadzenia akcji zapomogowej. Jasną jest rzeczą, że pomoc rządu tem ostatniem zarządzeniem nie jest jeszcze zamkniętą i że rząd, uwzględniając doniosłość szkód elementarnych i nadal w odpowiedni sposób wystąpi z akcyą pomocniczą“.

Co to „wyjaśnienie“ stwierdza? Stwierdza wszystko, co rządowi zarzucono, mianowicie: że na pomoc dla dotkniętych ostatnimi wielami dał tylko 800.000 K, podczas gdy szkody dochodzą setki milionów;

że od początku roku — wliczając już powyższą kwotę — przeznaczył dla Galicji ogółem 2,700.000 K, z czego ani połowy zapowiedzianych „dla zaradzenia bezrobociu“ budowli nawet rozpocząć nie można;

że rządowe „zastrzeżenia“, jakoby „miał zamiar“ wyasygnować dalsze kwoty, są zupełnie niewystarczające, ponieważ „zarządzenia“ te będą się z pewnością obracać w dotychczasowych bardzo skromnych ramach.

Jak wogóle można to nazwać „akcyą zapomogową“? Kwota 800.000 K, bo poprzednie już dawno zostały wydane (mieliśmy przecież wybory do sejmu), podzielona między 80 kilka powiatów politycznych w kraju, daje około 10 tysięcy koron na powiat. Co, pytamy się, można z taką kwotą począć? Przecież same dyety za „ogłanianie i oszacowanie szkód“ będą tyle kosztowały!

Powiada rząd, że i nadal „w odpowiedni sposób wystąpi z akcyą pomocniczą“. Otóż właśnie, dotychczasowa akcyą była zupełnie nieodpowiednią, a jeżeli jej ciąg dalszy ma być taki sam, to cała „akcyą“ funta klaków nie warta. Zresztą, robotnik bez zajęcia, chłop o zniszczonym plonie potrzebuje pomocy zaraz i nie może czekać ani aż rząd „rozważy“, ani aż p. namiestnik wróci z Marynbadu i przedstawi Wiedniowi nowe propozycje.

Przy tej okazji nie możemy pominąć uwagi pod adresem namiestnictwa. Komunikat urzędowy twierdzi, że z kwoty 1,900.000 K, udzielonej pod koniec lipca, „była do dyspozycji jeszcze pokaźna reszta“. A więc namiestnictwo zamiast użyć pieniędzy, tak szczupłych w dodatku, na przeznaczony cel, robi oszczędności, albo może przetrzymuje je na — nieznane, a tak znane cele? Co to znaczy „pokaźna reszta“ wobec tego, że we Lwowie, w siedzibie namie-

stnictwa, odbywają się wiece przeciw bezrobociu, któremu namiestnictwo tą „pokaźną resztą“ mogłoby choć w części zaradzić?

Siekierka zaginęła — to jest połowa znanego przysłowia. Rząd jest czysty, bo dał; namiestnik jest czysty, bo żądał, a ludność i z tej „hojności“ i z tego żądania ma — figę.

## Oplekunka prawosławia w Galicji, a na górze Athos.

Po bankietach słowiańskich w Pradze, gdzie graf Bobriński ścisnął się z „neosłowianinem“ Dmowskim — skorzystał ów „nieurzędowy“ potomek carycy Katarzyny z neosłowiańskiego nastroju burżuazji polskiej, aby dokonać objazdu Galicji wschodniej, poczem stał się już znawcą i klasycznym świadkiem... „strasznych prześladowań“ galicyjskich „Rosyan“.

Jego świadectwo i jego agitacja silniej podsyłały apetyty nacjonalistów rosyjskich na „rosyjskie Przykarpacie“, jego nawoływania zachęciły urzędowe sfery caratu do energiczniejszej propagandy prawosławia i carsławia na gruncie galicyjskim; zachęcało do tego zresztą i naprężenie stosunków z Austrią...

Bądź co bądź, choć graf Bobriński nie był jedynym fabrykantem strasznych opowiadań o „martyrologii rosyjskiej“ w Galicji — to jednak podał on niejako najlepszy wzór dla załamania rąk i przelewania łez nad „męczennictwem“, przypominając dzieje pierwszych chrześcijan... Jak dobry aktor — stworzył własną szkołę.

Napłynęła tedy do Galicji obok wzmożonej fali szpiegowskiej i takąż falą agitatorów prawosławia.

Popi, urobieni i wyświęceni w Rosji — a wybrani z pośród moskalofilów galicyjskich, ażeby policja tutejsza nie mogła ich wydalać, tem gorliwiej jeli szerzyć prawosławie carskie.

Przeszkody, stawiane im w tej robocie, ogłosiła rosyjska prasa nacjonalistyczna, jako dowód nietolerancji — jezuickiej Austrii i antysłowiańskich Polaków wobec cerkwi wschodniej.

Nie ulega wątpliwości, iż Austrija ma tendencje katolicko-klerykalne, ale te tendencje ujawniają się w popieraniu nacisku klerykalnego w dziedzinie spraw świeckich, że przytoczymy choćby szkolnictwo, ale nie w tępieniu prawosławia, tam gdzie ono jest historycznym wy-

monety, natychmiast ogłaszę umowę naszą za zerwaną, te jednak monety, które uda ci się wynieść przed tym dniem ostatnim, zostaną twoją własnością. Ta suma będzie twą nagrodą.

Terencyusz chwycił łapczywie każde słowo Cezara, jak spragniony chwycił krople ożywczego napoju. Zdawało mu się, iż bez najmniejszej trudności wyniesie monet bez liku. I wielu znalazłoby się takich, którzyby sądzili jak Terencyusz.

Po krótkim namyśle rzekł z uśmiechem:

— Jestem bardzo zadowolony, o panie. Przyjm dzięki za twą szczodrość.

Biedny wojak słabym był w matematyce. O ileż lepiej umiał rachować Cezar!

I oto rozpoczęły się wędrówki Terencyusza do skarbcza i z powrotem.

Skarbiec mieścił się w odległości pięćdziesięciu kroków od sali, w której Cezar zwykł był udzielać posłuchań. Pierwsze wędrówki nie sprawiała Terencyuszowi żadnych trudności.

W pierwszym, drugim, trzecim, czwartym, piątym, szóstym i siódmym dniu przyniósł miedziane monety, wynoszące jeden, dwa, cztery, osiem, szesnaście, trzydzieści dwa i sześćdziesiąt cztery grosze miedziane. Pierwsza ważyła bardzo mało i miała zaledwie półtora cala średnicy. Po siódmym dniu moneta miała już cztery i pół cala średnicy, a waga jej przekroczyła funt.

Terencyusz chodził do skarbcza dzień po dniu, a postać jego nie wykazywała żadnych śladów zmęczenia. Nie posiadał się z radości, obliczając, jakie to olbrzymie sumy wyniesie z biegiem

czasu. W dziewiątym dniu przyniósł monetę, wynoszącą 256 groszy. Średnica jej była 78 cala, ważyła zaś 49 funta.

Ciężar monety, wyniesionej w jedenastym dniu przekroczył dziewiętnaście funtów; średnica jej była 112 cala. Cezar aż do tego czasu patrzył obojętnym wzrokiem na wędrówki Terencyusza, teraz jednak wzrok jego wyrażał wielkie zadowolenie: Oto Terencyusz odbył już jedenaście wycieczek do skarbcza, a zarobił cokolwiek więcej nad tysiąc groszy.

Trzynasty dzień dał monetę, równającą się 4096 groszom; średnica jej wynosiła 18 cali, waga — 78 funtów!

Codziennie dźwiganie miedzi poczęło szkodliwie odbijać się na zdrowiu starego wojaka. Siedemdziesiąt osiem funtów — toć to ciężar niemały, zwłaszcza, gdy go trzeba dźwigać na przestrzeni pięćdziesięciu kroków!

— Szlachetny Terencyuszu, proszę cię, dbaj więcej o swe zdrowie i nie przemęczaj się — rzekł dobrotliwie Cezar.

— O nie, panie mój — odrzekł, sapiąc i ocierając pot z czoła, Terencyusz.

Nazajutrz znów powlókł się do skrzyń skarbcza.

Piętnaste brzemie było strasznie ciężkie. Terencyusz posuwał się z trudem: dźwigał monetę, wynoszącą 16.384 grosze, o wadze 313 funtów. Średnica tej monety dochodziła do 28 cali.

W szesnastym dniu dowódca chwiał się i ugiął się pod olbrzymim ciężarem, spoczywającym na jego plecach. Była to moneta wartości 32.768 groszy, ważyła 627 funtów.

Terencyusz zdawał się być zupełnie wyczerpanym.

A skąpy Cezar śmiał się tryumfująco.

Gdy nazajutrz zjawił się Terencyusz w sali posłuchań, Cezar i wszyscy otaczający go wybuchnęli głośnym śmiechem. Terencyusz nie mógł już unieść swego brzemienia. Wtoczył z trudem olbrzymią monetę, wynoszącą 65.436 groszy, mającą 45 cali średnicy, ważącą 1254 funty.

Osiemnasty dzień był dniem ostatniej wyprawy do skarbcza. Tym razem dzielny wojak musiał użyć swej dzidy, jako dźwigni, aby zrzuścić z miejsca olbrzymie koło miedziane o średnicy 57 cali, ważące 2508 funtów. Moneta ta wynosiła 131.072 groszy, stanowiła więc wcale pokaźny mająteczek.

Teraz uznał się Terencyusz za pokonanego. Wyteżył wszystkie siły, aby wtoczyć olbrzymią monetę do sali przyjęć. Ciężka masa padła bezwładnie do stóp Cezara.

— Dość! Więcej nie mogę — wyszeptał biedny Terencyusz.

Cezar siedział na swym tronie, ledwo hamując śmiech zadowolenia. Plan jego powiódł się w zupełności. Przywołał skarbnika i kazał obliczyć wartość przyniesionych przez Terencyusza monet.

Skarbnik zliczył i ogłosił:

— Sławny dowódca Terencyusz otrzymuje w nagrodę za swe czyny bohaterskie 262.143 groszy.

W ten więc sposób obdarzył Cezar Terencyusza sumą, dwadzieścia razy mniejszą, niż ta, o którą Terencyusz prosił.

## Opera w domu!

Jedyną rozrywką w lecie na wsi i zdrojowiskach jest ORYGINALNY GRAMOFON z marką „Anielek Piszczący“.

„Anielek Piszczący“, grający zupełnie bez szmerów i naturalnie, który uzyskał uznanie pierwszorzędnych muzyków świata.



Największy skład na Galicję i Bukowinę

**Józefa Wekslera**

we Lwowie, ul. Sykstuska L. 2, telefon 1566

w Krakowie, ul. Floryańska L. 25, telefon 1241



polecą ogromny skład płyt i wielki wybór najnowszych opat, operetek polskich, ruskich i żydowskich, oraz zjedną tylko pierwszorzędnym artystom. Ulgi w spłatach ratach. Gramofony koncertowe z 5 płytami, t. j. 10 nagrań, kosztują 80 K. Jeneralne zastępstwo: Tow. Akcyjne Gramofony w Łodzi. Wszelkie płyty — prócz marki „Anielek Piszczący“ — kosztują lic. 6.—. Cenniki wysyła się darmo i oplatnie. 10.000 płyt na składzie.

**Lawn-Tennis, Rakiety i Piłki nożne („Football“), Piłki gumowe, Hamaki i Huśtawki, oraz wszelkie przybory sportowe,**

poleca  
najtaniej

**L. WEINDLING** Kraków

Telefon Nr. 1596.

Cennik darmo i oplatnie

Grodzka 26



znaniem ludności, a nie osłoną dla wrogiej agitacji.

Ale w tym wypadku Rosya, nie zważając na sprostowania metropolitów austro-węgierskiej cerkwi wschodniej, podnoszących, że cerkiew ta nie doznaje żadnych ograniczeń, uważa, że nieuwzględnianie importowanego w intencjach przeciw-austriackich prawosławia rosyjskiego (dla którego nawet wymyślono biskupa, w osobie episkopa rosyjskiego Antoniusza) jest dowodem walki z cerkwią wschodnią.

A dzieje się to w tej chwili właśnie, gdy w Odessie Rosya depcze prawosławne śluby zakonne mnichów z góry Athos.

Pomijamy już osobliwy sposób wdarcia się zbrojnego Rosyan na terytoryum do nich nie należące, popełnienia tam przez żołnierzy nawet krwawych gwałtów w gmachach klasztornych na mnichach „imieniosławcach” (nazwanych tak od uważania imienia: Jezus za bóstwo) zabrania ich setkami w jasyr... Te gwałty są podeptaniem prawa międzynarodowego, nie dozwolającego ścigać choćby, jak w tym wypadku, własnych poddanych, na terytoryum obcem.

Ale oto, koniec końców, Rosya dostała w swe ręce kilkuset mnichów zarażonych herezyą, i pierwszym jej krokiem było uznać tych ludzi, ile, że na obczyźnie składali śluby zakonne, za nie-mnichów, za ludzi świeckich.

Gazety rosyjskie podają obszernie opisy, jak z owych porwanych z klasztorów na górze Athos zakonników — policja odessa przemocą zdziera „riasy” mnisze, i przebiera ich w zakupione w tym celu tandetne garnitury cywilne — niekiedy jakimś osobliwym, sportowym krojem stwarzające kontrast, wprost maskaradowo-komiczny, z brodatymi długowłosemi twarzami tych ludzi.

Prawosławna Rosya, stojąca niby-to na tem stanowisku, że Austria powinna przyjmować w podarunku popów rosyjskiego wyrobu — bez żadnej ceremonii traktuje mnichów prawosławnych z najsłynniejszych na Wschodzie klasztorów na Athos, jako samowolców, którym nie przysługuje sąd cerkiewny, o ile pod względem dogmatycznym zblądzili; widzi w nich włóczęgów świeckich, z których policja zdziera habity mnisze i wysyła ich na miejsce urodzenia.

To postępowanie prawosławnej Rosyi wobec prawosławnych mnichów uznane zostało za gorszące przez patriarchów konstantynopolitańskiego i jerozolimskiego i wywołało już ich protesty.

Rozumie się, iż protektorka prawosławia Rosya, te protesty schowa spokojnie do kieszeni, żaden zaś Bobrinski nie oburzy się na poniewieranie prawosławnych szat duchownych po cyrkulach policyjnych, a natomiast jakąś waka-cyjną lukę w dzienniku nacjonalistycznym wypełni znów gromami i potokami łez nad zakazem austriackiej policji, dotyczącym odprawiania nabożeństw przez emisariusza rosyjskiego.

Tyle o tej zdumiewającej czelności rosyjskiej!

## Dlaczego Bułgarzy przegrali.

Dlaczego Bułgarya przegrała wojnę? Dlaczego ta armia, którą podczas wojny tureckiej obwołano za niezwyciężoną, uległa naporowi wojsk serbskich i greckich? Dlaczego Bułgarya podjęła walkę z Serbią i Grecją, nie zabezpieczwszy sobie tyłów ani od strony rumuńskiej, ani od strony tureckiej?

Pamiętnym jest los attaché wojskowego francuskiego w Berlinie, pułkownika Stoffla za czasów Napoleona III. Stoffel w raportach, przesyłanych Napoleonowi III w ciągu lat paru przed 1870 r., ciągle przestrzegał Napoleona III przed wielkimi postępami, które zrobiła armia pruska, malował świetny stan tej armii, udowadniał jak świetną bronią jest iglicówka, rejestrował postępy moralne i militarne armii pruskiej, począwszy od generalicyi, a kończąc na zwyczajnym żołnierzu. Wszystkie jego przestrogi nie skutkowały. Napoleon czytał pobieżnie raporty Stoffla, nie przypisywał im większego znaczenia, wrzucał je do szuflady swojego biurka i nigdy do

nich nie zaglądał, ani też nigdy nie uwzględniał ich wniosków w swoich kombinacjach politycznych. Pierwszy rząd republikański znalazł te raporty w biurku cesarskim i na ich podstawie się przekonał, jak lekkomyślnie postąpił Napoleon wyzywając potęgę militarną Prus w szranki.

Dzisiaj podobny los spotkał attachés wojskowych bułgarskich w Belgradzie i Atenach. Przestrzegali oni w licznych raportach rząd bułgarski, by nie lekceważył sobie armii serbskiej i armii greckiej. Generalowie bułgarscy w Macedonii, w Tracyi, pod Adrianopolem, na linii Czataldża i w Salonikach odzywali się niesłychanie pogardliwie o sprzymierzeńcach serbskich i greckich. Pamiętnym jest komunikat gabinetu bułgarskiego, w którym odmówiono wojskom serbskim i greckim wszelkiej zasługi w zwycięstwie nad Turcyą. Attachés wojskowi bułgarscy w Atenach i w Belgradzie byli innego zdania. Pisywali oni, że Serbia i Grecya posiadają bardzo tegie armie.

Owi attachés wojskowi bułgarscy, dzisiaj powołują się na swoje raporty i zwracają uwagę, że mogą z dokumentami w ręku udowodnić, co i jak pisali. Rząd bułgarski przeszedł nad tymi wszystkimi głosami do porządku dziennego.

## Niezwykłe ciekawe odkrycie archeologiczne:

Grób króla scytyjskiego.

Na stepie, przez który przepływa Don, niedaleko Nikopolu, wznosi się ogromny kurhan, zwany „Solocha”.

Krażyło o nim tysiące legend, a chciwi ludzie ryli w starożytnej mogile, marząc o wykopaniu gór złota. Wreszcie zwrócili uwagę na tajemniczy kurhan stepowy archeologowie, prof. Wesolowski i hr. Bobrinski i zaczęli prowadzić racjonalne rozkopy.

Kurhan okazał się grobem królewskim. Odkrycie grobu królowej nastąpiło jeszcze roku ubiegłego. Grób króla znaleziono niedawno. — Istnieje przypuszczenie, że królowę spotkała śmierć tradycyjna na pogrzebie króla. Grób królowej znaleziono już wtedy, kiedy czyjeś chciwe ręce pozdzierały z trupa wszystkie kosztowności.

Szkielet królowej spoczywał w ogromnej pieczarze czterokątnej wymiarów. Znaleziono tam tylko kilka glinianych amfor, ongi napełnionych winem i olejkami, wielki kocioł bronzowy z kośćmi całego barana, lampę ofiarną i złotą igłę.

Kopiąc niżej prof. Wesolowski odkrył wejście, zawałone dwoma końskimi szkieletami, prowadzące do korytarza, który przyprowadził profesora do nowego sklepionego grobu, głębokości 3 sążni.

Wierzch tego sklepienia zakrywała ścianka drewniana, rozdzielona na 5 części, a w każdej z nich leżał szkielet koński.

Szkielety końskie znaleziono w zupełnem przybraniu — z siodłami, uzdami i w kowanej zbroi miedzianej, z ornamentami ze złota.

A tuż przed końskimi głowami leżał szkielet — zapewne koniuszego.

Król scytyjski wybierając się na „tamten świat” wziął ze sobą ukochane konie — a jak daleko zobaczymy — też przybocznych towarzyszy. Za groźnym władcą szli ówczesnym zwyczajem jego najbliżsi.

Na czaszce króla został hełm bronzowy, kowanem złotem zdobiony, przepysznej greckiej roboty. Na kościach goleniowych leżały nagienniki równie piękne i wysokiej artystycznej wartości, niewątpliwie greckiego pochodzenia. Po bokach zmarłego spoczywały dwa wielkie miecze o złotych rękojeściach, na których wyobrażono rzeźbioną głowę Meduzy, dalej kopje żelazne, wreszcie bronzowa złotem kowana buława, symbol władzy.

Na piersiach zetlały na proch jedwabie — ale ocalało 246 złotych blach, pokrywających szkielet, niby łuska rybia: to był pancerz królewski. Każda z tych blach — to arcydzieło rzeźby, wyobrażającej lwy, tygrysy, i walczących scytów.

Kości obu rąk obejmowało po pięć masywnych złotych bransolet. Nad głową i nad hełmem spoczywał dyadem z gruszkowatymi 60-ciu ciężarkami. Szyję króla, opadając na piersi, okrężał ogromy złoty naszyjnik z dwoma lwiami głowami, które wpijały się zębami w złoty węzeł. Naszyjnik pokrywała emalia cudnej roboty. Oczy lwów — to również błyszcząca emalia.

Przy głowie skarb bez ceny. Złoty różnobarwny grzebień, kwadratowy, masywny, o 19 zębach i z rzeźbionymi całkowitemi (nie w płaskorzeźbie) złotymi figurkami walczących ze sobą ludzi na koniach. Mówią, że nie tylko dokładność rzeźbiarska, ale też wyraz i ruch tych figurek są podobno wprost znakomite, jako artyzm i prawda.

Nie na tem koniec.

Z prawej strony szkieletu królewskiego stało 9 waz srebrnych, ozdobionych płaskorzeźbami zwierząt i ludzi, dalej półmisek z pływającymi rybami, 10 glinianych amfor, a przed wejściem — za szkieletem strażującego człowieka — trzy wielkie kotły bronzowe: w jednym był szkielet byka, a w dwóch pozostałych — szkielety baranów.

Znaleziono tu złoty róg i czerpak z bronzową rączką.

Tyle podaje „Kijewska Myśl” na podstawie zebranych materiałów o owej mogile — z przed 2000 lat.

## Zastrzeżenia mocarstw wobec pokoju.

Dzisiaj równocześnie z podpisaniem pokoju w Bukareszcie ma być zgłoszone żądanie Austrii i Rosyi o rewizję traktatu na korzyść Bułgaryi. Żądaniu takiemu sprzeciwiają się Francya i Niemcy, wobec czego dyplomacya robi starania, aby doprowadzić mocarstwa do jednolitego postępowania. Informowana przez rząd niemiecki „Kölnische Ztg” donosi, że prawdopodobnie nie przyjdzie do konferencji europejskiej, lecz, że mocarstwa zadowolą się wymianą zdań co do ewentualnej zmiany układu. Bułgarya spodziewa się, że rewizya wypadnie na jej korzyść, zaś w Bukareszcie w kołach dyplomatycznych zdaje się przeważać zdanie, że mimo uchwał londyńskiego reünionu ambasadorów, domagających się rewizyi, Serbia, Grecya i Rumunia zdołają unie-możliwić przeprowadzenie rewizyi.

Sprawą rewizyi ma zająć się londyńska konferencya ambasadorów. Na konferencji tej Austriya zażąda, aby w protokole pokojowym zamieszczono paragraf, stwierdzający, że układ ma jedynie prowizoryczny charakter i że musi być poddany rewizyi mocarstw. Rosya, a może także i Anglia poprą ten wniosek, Francya zaś stanowczo mu się sprzeciwi.

W Petersburgu oceniają sytuację pesymistycznie. Twierdzą tam, że prędzej, czy później będzie musiała wybuchnąć nowa wojna. Uwagę zwraca mowa, jaką wygłosił wczoraj na bankiecie panslawistycznym brat ministra wojny. Oświadczył on, że Bułgarya przez swoje postępowanie zupełnie straciła sympaty Rosyi.

Projekt traktatu, ustalony na wczorajszej konferencji w Bukareszcie, zawiera następujące postanowienia:

Art. 1), określający zawarcie pokoju, przyjęto.

Art. 2), ustanawiający nową granicę między Bułgaryą a Rumunią, który wyznacza termin dwóch lat na zniesienie twierdz w Ruszczuku i Szumli, oraz naznacza termin 15-dniowy do wytyczenia na miejscu nowej granicy i że ewentualne spory w tej mierze mają być przedłożone do rozstrzygnięcia Belgii, Holandyi lub Szwajcaryi, przyjęto.

Art. 3) o granicy serbsko-bułgarskiej, odczono do dzisiejszej konferencji.

Art. 4) dotyczy granicy bułgarsko-greckiej i zawiera zrzeczenie się Bułgaryi prawa do wyspy Tasos. W sprawie odszkodowania zaproponowano ze strony greckiej, aby sprawę tę rozstrzygnęła komisya mieszana. Bułgarzy odrzu-

# Maks Beckman

Kraków, ul. Dietlowska L. 42 (róg Stradom 27)

## Nowo otwarty

### Magazyn konfekcyi damskiej i strojów modnych

Kraków, Stradom 27 (obok stacji tramwajowej)

Poleca wielki wybór **bielizny** męskiej, damskiej i dziecinnej **Specjalności** w dobrych krawatach angielskich, kołnierzach męskich, damskich i t. d.

Poleca również **konfekcyę dziecinną** i wszelkie nowości.

Poleca **Bluzki** jedwabne plisowane po K 7—, etami nowe K 5—, wełniane K 5—. **Spódnice** do bluzek począwszy od K 5— zwyż. **Halki** jedwabne po K 7—. Najnowsze **Kostiumy** po bajecznie niskich cenach. Upraszając o łaskawe odwiedziny, kreślę się z poważaniem **R. NACHT.**



cili tę propozycję, gdyż obawiają się na tej drodze nowych trudności. Bułgaria zgodziła się na żądanie greckie w sprawie szkolnej i kościelnej. Delegaci serbscy oświadczyli, że konstytucja serbska zastrzega dla ustawodawstwa serbskiego regulowanie podobnych spraw, więc nie mogą one stanowić dla Serbii przedmiotu traktatu.

Ostateczne podpisanie traktatu nastąpi w poniedziałek, a dziś jeszcze ma być powzięta uchwała co do demobilizacji. Jedyną trudność stanowi jeszcze uregulowanie spraw kościelnych i szkolnych w podzielonych terytoriach, ale spodziewają się, że i w tej sprawie przyjdzie do ugody na tej podstawie, że państwa zagwarantują sobie wzajemnie autonomię gmin wyznaniowych.

Pozostaje jeszcze sprawa z Turcją. Jak w urzędowych kołach tureckich zapewniają, Turcja nie ma wcale zamiaru wdawania się w jakieś rokowania w sprawie Adryanopola i trwa przy swoim dotychczasowym stanowisku. Nota mocarstw nie zrobiła najmniejszego wrażenia.

#### Telegramy z 9 sierpnia.

##### Interwencja cesarza Wilhelma?

Bukareszt. „Adverul” donosi, że cesarz Wilhelm wystosował we środę do króla greckiego Konstantyna telegram i skłonił go do ustępstwa w sprawie okolicy Kawalli. Król natychmiast udzielił prezydentowi ministrów Venizelosowi telegraficznie instrukcji, poczem nastąpiło zawarcie pokoju.

##### Konferencja ambasadorów.

Londyn. Na wczorajszym posiedzeniu konferencji ambasadorów omawiano kwestję wysp Egejskich i granicy południowej Albanii. Nie powzięto żadnej uchwały, jednakże osiągnięto znaczny postęp w obu sprawach. Konferencja omawiała następnie propozycję w sprawie programu komisji międzynarodowej, która ma ustalić na miejscu granice południowej Albanii. Przyjęto do wiadomości uwagi austro-węgierskiego ambasadora w tej mierze. Co do bliższych szczegółów tej sprawy zdaniem będzie sprawozdanie ponowne dotyczącym rządów.

Poniedziałkowe posiedzenie konferencji zajmie się poprawkami, jakie postawią mocarstwa. Gdyby w poniedziałek nie osiągnięto ostatecznego rezultatu, to ponowna konferencja odbędzie się w czwartek, tj. przed rozpoczęciem feryj.

##### Odmowa Turcji.

Berlin. „Berliner Tageblatt” donosi z Konstantynopola, że wielki wicekról w poniedziałek udzielił odpowiedzi na krok mocarstw, która będzie prawdopodobnie wręcz odmowną.

#### Zbliżenie austriacko-serbskie.

Bukareszt. Jak słychać, ostatnia konferencja austro-węgierskiego posła w Bukareszcie ks. Fürstenberga z Pasieczem dotyczyła zbliżenia między Austro-Węgrami a Serbią na polu ekonomicznym.

### Przegląd polityczny.

Czesi wobec zawieszenia autonomii. Czeskie gazety donoszą, że dr Pacak nosi się z zamiarem wycofania się z życia politycznego. O jego mandat ubiegać się będzie prawdopodobnie minister robót publicznych Trnka. Wiadomość, jakoby poseł Kłofacz miał się osiedlić w Ameryce, jest nieprawdziwą. Poseł Kłofacz odjechał już z powrotem do Europy.

## KRONIKA.

Sobota 9 sierpnia.

### Nowiny krakowskie

W Tatry! Wycieczka Robotniczego Klubu Turystycznego (trzydniowa) wyruszy z Krakowa 14 b. m. w nocy o godz. 12. Wymarsz 15 b. m. o godz. 7 rano z mleczarni Pieszczyńskiej na rogu Krupówek i Marszałkowskiej. Udział wolny dla

wszystkich. Koszta około 20 K z biletem kolejowym. Powrót do Krakowa 18 b. m. o godz. 6 rano. Prowadzi wycieczkę K. Czapiński. Należy wziąć ze sobą prowianty na 3 dni, ciepłe ubranie, mocną łaskę. Zapisywać się można u tow. J. Widlińskiego w Związku stow. rob. (ul. Dunajewskiego 5), na stacyi lub przy wymarszu. Marszruta: pierwszy dzień — przez Krzyżne do Moraskiego Oka, drugi dzień — na Rysy, trzeci dzień — powrót przez Koprową przełęcz. Marszruta może ulec zmianie w porozumieniu z uczestnikami.

Ciężkie deszcze wyrządziły w robotach publicznych znaczne szkody. Roboty około budowy nowych linii tramwajowych wciąż ulegają przerwie; do budujących się kanałów wdiera się woda; prace nad usunięciem resztek wałów po kolei obwodowej musiano przerwać; także roboty około obwałowania Wisły wstrzymano.

Sprawy miejskie. W środę odbyło się posiedzenie sekcji dobroczynnej Rady m. Krakowa, na którym uchwalono przedstawić Radzie miejskiej wniosek w sprawie przeniesienia miejskiego schroniska dla bezdomnych z domu pod l. 49 do domu pod l. 53 przy ulicy Krakowskiej. Delegatem sekcji do miejskiego schroniska dla bezdomnych wybrano radcę miejskiego Schmeltke, w miejsce zmarłego dra Krongolda. Wkońcu zślatwila sekcja kilka spraw administracyjnych.

W fabryce cygar, zdaje się bez wiedzy wyższych czynników, dają się zauważyć niepokojące objawy. Niektórzy urzędnicy, nie poprzestając na stosowaniu wszelkich środków i sposobów, by podwładni im robotnicy i robotnice pracowali jak najwydajniej i bez wytchnienia, dopuszczają się coraz częściej bezmyślnych szykan. Onegdaj np. jeden z urzędników zerwał ze ścian, zniósł i wyrzucił afisz, zapowiadający zabawę ogrodową na cele humanitarne związku robotnic i robotników tytoniowych. Zwyczajem przyjętym od lat afisze takie zawsze wywieszano w fabryce. Dyrektor fabryki nie ma nic przeciw temu, gdyż odnosi się z szacunkiem dla prac związku, mającego na celu podniesienie moralne i materialne rzeszy robotniczej. Czyżby urzędnicy fabryki tytoniu nie wiedzieli, że ich koledzy w całej Austrii przychodzą do przekonania, że im samym nie najlepiej się dzieje i że potrzeba im jest również zawodowa urzędnicza organizacja, a nawet poparcie w parlamencie posłów robotniczych? Niechże więc we własnym interesie nie utrudniają robotnikom ich ciężkiej pracy zawodowej oraz usiłowań organizacyjnych przez zupełnie zbyteczne, jak w danym wypadku, „wkraczanie władzy”.

Zarząd stow. Wzajemna Pomoc emigrantów Polaków z zaboru rosyjskiego w Krakowie składa serdeczne podziękowanie tow. Wojciechowi Grudniowi za ofiarowane przezeń 100 (sto) koron na pokrycie długu w aptecce.

W sprawie domu schadzek na Prądniku aresztowana Józefa Koperówna przyznała się do winy, twierdząc, że doprowadziła oficerom nieletnie dziewczęta za pieniądze. Twierdzi ona, że z powodu „prześladowań” przeniosła się z Torunia do Krakowa, gdzie matka jej wyszła powtórnie za mąż. Sąd wdrożył poszukiwania za skrzywdzonymi dziewczętami.

Dwaj goście z Ameryki. Aresztowano 39 letniego Józefa Cebulę i towarzyszącego mu Domenico Pastori, Włocha. Cebula dawał niejasne odpowiedzi co do swej przeszłości i celu przyjazdu do Krakowa. Twierdził on, że był nauczycielem w Ameryce i zarabiał 10 dolarów tygodniowo, jednak z powodu zbyt forsownych studiów zapadł na zdrowiu i musiał wracać do Europy. Władze amerykańskie powierzyły opiekę nad nim owemu Włochowi, który go odwiózł do Krakowa. Włoch nie dawał wogóle żadnych odpowiedzi. Przy obydwóch znaleziono pół dolara gotówki i fałszywe dokumenty legitymacyjne. Zatrzymano ich w aresztach do stwierdzenia identyczności.

Kradzieże. Do składu firmy I. Meisels przy ulicy Jasnej 6 włamali się nieznani sprawcy i skradli pewną ilość rur ołowianych i kurków metalowych łącznej wartości 30 K.

Aresztowano Kazimierza Rodzińskiego, który włamał się do sklepu żelaznego na Kazimierz. Przy aresztowanym znaleziono kilka żelazek do prasowania i inne przedmioty, pochodzące z tej

kradzieży, a także żelazną sztabę, za pomocą której rozbił drzwi i wszedł do sklepu.

Aresztowano 36 letniego Piotra Wygasia z Woli Drwińskiej, który skradł na dworcu kolejowym Agnieszce Kutko, wracającej z Ameryki do domu, walizkę. Wygasia przytrzymało na ul. Kopernika w chwili, gdy wchodził ze zdobyczą do bramy jednego z domów.

Z teatru „Oleandry”. Nowo zainstalowana teatralna impreza pod kierunkiem p. Artura Zawadzkiego rozpoczęła już próby ze sztuki p. t. „Młodość”. Premiera w sobotę 16 b. m. Główne postaci odtworzą pp. Marya Jacobi Zawadzka i Artur Zawadzki. Nowe stylowe dekoracje i kostiumy, oraz nowe tańce odalisek złożą się na udatną całość. Bilety można zamawiać od poniedziałku w kasie zamawiań (plac Maryacki 9).

Jeszcze jednego agenta emigracyjnego aresztowano na dworcu w osobie Michała Mydlarza z Pniewa. Odprowadzał on trzech popisowych z powiatu mieleckiego do Ameryki.

Krakowianin w katastrofie w Swinoujściu. Student z Krakowa Blatt, o którym doniesiono, że zaginął podczas katastrofy łodzi żaglowej, został przywieziony przez łódź rybacką, która go wyratowała. Opowiada on, że na łodzi znajdowało się w chwili katastrofy 20 osób, w tem 4 panie. Katastrofa wydarzyła się w dwie minuty po rozpoczęciu powrotu z przejażdżki w oddaleniu 4000 metrów od brzegu.

Otwarcie znanego pierwszorzędного hotelu Saskiego w Krakowie. Po czteromiesięcznej przerwie hotel ten został gruntownie wewnątrz i zewnątrz odnowiony i przerobiony na sposób europejski. Obecnymi dzierżawcami są właściciele światowej kawiarni „Avenue” we Lwowie pp. Stanisław Bojarski i Franciszek Orzechowski, zaś dyrektorem hotelu jest p. R. Streit, znany fachowiec. Otwarcie kawiarni i restauracji odbyło się w dniu 9 b. m., zaś otwarcie hotelu nastąpi w najbliższych dniach.

Uniwersytet Ludowy im. A. Mickiewicza (ul. Szewska 16, l. p.).

Czytelnia czasopism otwarta codziennie od godziny 11—1 w południe i od 4—9 wieczorem.

Biblioteka otwarta od godziny 12—1 w południe i od 5—9 wieczorem.

Biuro otwarte w dni powszednie od godziny 6—7 wieczorem.

#### Repertuar teatru miejskiego.

Sobota: „Cavalleria rusticana” i „Pajace”.

Niedziela po południu: „Kochany Augustynek”.

Niedziela wieczór: „Straszny dwór”.

Poniedziałek: „Krysia leśniczanka”.

Wtorek: „Cyganeria” (występ p. Szafraniekiej).

### Nowiny lwowskie

Polskie Towarzystwo Turystyczne we Lwowie, którego statut przyjęło do wiadomości ministerstwo spraw wewnętrznych jeszcze przed rokiem, zorganizowało się na zgromadzeniu w dniu 1 sierpnia. Przewodniczącym obrano dra Mieczysława Orłowicza, zastępcą prof. Karola Kwiecińskiego, sekretarzem Adolfa Antoniewicza, st. fil. Według statutu, celem Towarzystwa jest zaznajomienie społeczeństwa polskiego z własnym krajem i ułatwienie mu jego zwiedzanie. Działalność rozciąga Towarzystwo na Galicyę, Śląsk i na Bukowinę i ma ono prawo tworzyć w tych krajach oddziały prowincjonalne. Główną troską obecnego wydziału, który swe prace rozpoczął w jesieni, jest wydanie szeregu publikacji turystycznych, przewodników po rozmaitych częściach dawnej Polski, których brak, dający się ogromnie odczuwać, jest największą przeszkodą do rozwinięcia się polskiego ruchu turystycznego. Towarzystwo ma zamiar zaopiekować się nie tylko turystyką górską, ale i płaską, i objąć swą działalnością cały kraj.

Samobójstwa. Kronika samobójstw notuje w dniu wczorajszym trzy wypadki. W nocy z czwartku na piątek otrul się w hotelu „Francuskim” oficyał rachunkowy namiestnictwa, Tadeusz Kawecki, zażywający morfinę. Według wszelkiego prawdopodobieństwa, przyczyną samobójstwa były fatalne stosunki finansowe denata. Nad ranem pozbawił się życia wystrzałem z rewolweru kapitan wojskowej policji, Feliks Misiągiewicz. Samobójstwo popełnił w swym mieszkaniu przy ul. Teatynskiej. Przyczyną miała być choroba nerwowa. Trzeci wypadek zdarzył się w gmachu sądu powiatowego. Na godz. 10 rano była zapowiedziana w sekcji lil rozprawa

**Handel delikatesów i win**

pod firmą **Kazimierz Huet w Krakowie, ul. Floryańska 23**

poleca: **Piwo Limanowskie i Piłzneńskie**

Pokoje do śniadań — Bufet zaopatrzony w świeże i smaczne przekąski — **Kuchnia dobrowola.**

**Rewolucya w Galicyi w roku 1848.**

Napisał **Emil Haecker.**

Wydawnictwo „Latarni”. Cena 10 hal.

Do nabycia:

w administ. „Życia”, Kraków, Rynek A-B 44



przeciw 15-letniemu Piotrowi Lewickiemu, którego przylapano rzekomo na kradzieży. Lewicki, bojąc się wyniku rozprawy, postanowił uniknąć rozprawy przez pozabawienie się życia. W tym celu upatrzył sposobność, gdy areztantów z drugiego piętra wyprowadzono na podwórze więzienne na przechadzkę. Przed godz. 10, gdy areztanci wrócili, Lewicki ukrył się przed dozorcą i niepostrzeżony przez nikogo, pobiegł na ganek drugiego piętra, stanął na balustradzie i rzucił się na podwórze. Z wielką siłą spadł na kamienny bruk, przyczem doznał złamania czaszki; nim dozorca przybiegł, Lewicki wyzionął ducha.

**Nleudate włamanie do sklepu jubilerskiego.** Ubiegłej nocy policyant, patrolujący w ul. Szeptyckich, posłyszał koło realności pod l. 69 podejrzaną szmery. Ponieważ w kamienicy tej znajduje się sklep jubilera, p. Mejszesa Joda, wpadł na pomysł, że dobijają się do sklepu złodzieje. Gdy upewniły go w tym przypuszczeniu uderzenia kilofa, dobywając się z piwnicy pod sklepem, zadzwonił na dozorcę i przy jego pomocy przychwycił włamywaczy: Tadeusza Platha i Jana Jabłońskiego. Przy areztowanych znaleziono witrychy, klucze francuskie, piłki do rozcinania blachy w kasach wertheimowskich, obcegi i t. p. narzędzia. Jak się okazało, Plath był już dwukrotnie karany za kradzież z włamaniem.

**Uniwersytet ludowy im. A. Mickiewicza, oddział lwowski (Sienkiewicza 9).**

Biblioteczki ruchome od godz. 7 do 8 wieczorem. Sprawy sekretaryatu od godz. 6 do 7 wieczorem. Odzielenie prócz niedziel i świąt.

## Z kraju.

Szpiegostwo w służbie fabrykantów do zwalczania organizacji socjalistycznej. Z Białej piszą nam: Od dłuższego czasu zjawiały się w „Ostschlesische Deutsche Zeitung” wiadomości z posiedzeń partyjnych, które przekręcone w tendencyjny sposób służyły tej gazecie polakożerczej i fabrykanckiej do napaści na nasze instytucje partyjne i kierowników stronnictwa. Długo szukano za xdrajcą, ale nadaremno. Podejrzewano, jednak nie było dowodu. Dopiero niedawno przeprowadzony proces dostarczył dowodu, że niejaki Władysław Szałaśny, pisarz adwokacki, dawniej socjalista, obecnie niby wszechpolak, tego baniebnego czynu się dopuszczał. Dla ocenienia całej ohydy tego postępowania wystarczy zaznaczyć, że „Ostschlesische Deutsche Zeitung” jest organem najwstrętniejszej haki, że codziennie bryzga błotem na wszystko, co jest polskie. Organ ten wzywał fabrykantów do bojkotowania robotników, jeżeli będą posyłali dzieci do szkół polskich; organ ten wzywał do bicia „sokołów”; podburza reprezentacje gminne i związek niemiecki parlamentarny, by nie dopuszczały do upaństwowienia gimnazjum polskiego; nie dopuszcza do plakatowania polskich afiszów; uniemożliwił przeprowadzenie „dnia kwiatka” na rzecz T. S. L. i przeprowadził bojkot kina, będącego własnością „Sokoła”. I znalazł się Polak, który daje informacje tej polakożerczej gazecie. Człowiek ten, którym posługiwał się organ, prowadzący w interesie fabrykantów z polecenia herzta Josefięgo zażartą walkę z socjalistami, wobec towarzyszy niewtajemniczonych udawał socjalistę i wyciągał, co się dało. Nasz bratni organ niemiecki „Bielitzer Volksstimme” w kilku artykułach scharakteryzował zdradziecką robotę Szałaśnego, ostrzegając przed obezwaniem z nim tak, iż od towarzyszy niemieckich nie może się niczego dowiedzieć.

Za „Robotnikiem tkackim”, organem polskich robotników w Bielsku, ostrzegamy towarzyszy polskich, ażeby szpiegowanie dalsze xdrajcy uniemożliwić. Niech dowie się fabrykancka haki, że ani czarne listy, ani żółta organizacja, ani system szpiegowski nie potrafią osłabić solidarności robotniczej w walce z kapitałem.

## Ze świata.

Echo wyplazowania posła w sejmie węgierskim. Dzienniki donoszą, że kapitan straży parlamentarnej budapeszteńskiej Georoe, który podczas zajęcia w parlamencie uderzył kilkakrotnie szablą posła Hedervary'ego, został przez sąd wojskowy uwolniony. Sąd wojskowy uznał, że użycie broni było w tym wypadku usprawiedliwionem.

**Z ciemnoty ludzkiej: wypędzanie dyabła.** Współpracownik gazety „Riechy” Tregubow opisuje „wypędzenie dyabła”, jakie miało miejsce w fabryce prochu pod Petersburgiem.

W obecności tysięcznego tłumu w cerkwi św. Paraskiewy rozebrano do koszu jakąś dziewczynę chorą, wznoszono do góry do obrazu św. Paraskiewy i uderzając jej głową o mur, krzyczano: „wyjdź szatanie!” Następnie przemocą wlewano do ust wodę i oliwę. Potem bito powtórnie głową o mur. „Wypędzenie dyabła” trwało około godziny. Podobna operacja trwała ogółem dzień i noc, gdyż opętanych złym duchem było wielu, w tem kilku mężczyzn.

Na zapytanie Tregubowa, dlaczego rozbierają prawie do naga chorych, tłumaczono, że dla „wypędzenia dyabła” trzeba, aby na chorym nie było ani jednego węża, gdyż w przeciwnym razie dyabeł pozostanie w węzle.

**B. BABRYELSKA, Kraków.** kupuje, sprzedaje i najmuje — fortepiany, pianina, harmonie i pianole — krajowe i zagraniczne, nowe i przebrane — za gotówkę i na spłaty — bez zaliczki.

**Teatr rozmałości „Apollo”** (Kraków, ul. Zielona 17). Od 1—15 sierpnia b. r. codziennie punktualnie o godz. 8<sup>3/4</sup> wieczór występy gościnne sławnego zespołu komedii budapeszteńskiej pod dyktando Willy Harry, grane będą sensacyjne komedye. Nadto występ włosko-francuskiego duetu śpiewackiego Cesar i Dusy. Emil Magschitz, satyryczny humorysta salonowy. Dolly Dingelstedt, znakomita deklamatorka. Edith i Melitta, transformacyjny duet taneczny. Heti Sławińska, subretka. Adi Mossé, znakomita deklamatorka. Mitzi Milda, tancerka gschodnia. Rosel Walden, wiedeńska subretka, oraz inne angażowane siły.

**Najbliższa odjazdy parowców Hamburg-Ameryka.** Linia z Hamburga do Nowego Jorku parowiec „Amerika” 7 sierpnia, „President Grant” 9 sierpnia. Do Bostonu parowiec „Cleveland” 26 sierpnia. Do Filadelfii parowiec „Prinz Oskar” 5 sierpnia, „Graf Waldersee” 19 sierpnia. Do Kanady parowiec „Willehad” 15 sierpnia. Do północnej Brazylii parowiec „Rhaelia” 6 sierpnia, „Rio Pardo” 23 sierpnia. Do środkowej Brazylii parowiec „Santos” 6 sierpnia, „San Nicolas” 13 sierpnia. Do południowej Brazylii „Gnahyba” 8 sierpnia, „Valesia” 15 sierpnia. Do Kuby-Meksyku parowiec „Fürst Bismarck” 14 sierpnia, „Steigerwald” 16 sierpnia.

## TELEGRAMY

z dnia 9 sierpnia.

### Strejk generalny w Barcelonie.

**Barcelona.** Ogólny kataloński związek robotników zapowiedział oficjalnie na dzisiaj rozpoczęcie strejku generalnego. Wczoraj wieczorem uwięziono kilku syndykalistycznych przywódców strejku. Słychać, że nad Barceloną ma być zawieszony stan oblężenia.

**Barcelona.** Policja uwięziła w lokalu zjednoczenia 23 robotników strejkujących, którzy odbywali tam zebranie celem przygotowania strejku generalnego. — Gubernator zarządził zamknięcie lokali stowarzyszeń robotniczych. Strejkujący przeciągają małymi grupami przez miasto i wzywają robotników do przyłączenia się do strejku. Grupa strejkujących w jednym z przedmieść wymusiła wstrzymanie pracy w elektrowni. W dzielnicy robotniczej areztowano z polecenia gubernatora 18 anarchistów.

**Paryż.** Z Madrytu donoszą, że strejkujący robotnicy fabryk tkackich w Barcelonie odrzucili uczynione im propozycje.

### Rewolucja w Chinach.

**Szangaj.** Także wczoraj miała miejsce krótka strzelanina między fortami a krążownikami, wiernymi rządowi. Poważniejsza walka będzie mogła nastąpić dopiero, gdy wojska rządowe przygotują się do marszu.

## Ze stowarzyszeń i zgromadzeń.

Ogłoszenia w zgromadzeniach i zebraniach można umieszczać tylko za opłatą 40 halerzy od jednorazowego ogłoszenia. Zapowiedzi halów, zabaw i przedstawieli kościoła i krowomę za jednorazowe ogłoszenie.

\* **Baczność kalfarze krakowscy!** We wtorek 12 sierpnia odbędzie się poufne zgromadzenie o godzinie 6 wieczorem w sali Związku stow. robotn. (ul. Dunajewskiego 5, II p.). Ze względu na ważność sprawy uprasza się o liczne i punktualne przybycie.

\* „Lutnia robotnicza” zaprasza wszystkich członków na zebranie, które się odbędzie w niedzielę 10 sierpnia o godzinie 10 rano w „Domu robotniczym (Dunajewskiego 5, III p.). Sprawy ważne.

\* **Staraniem komitetu robotniczego i robotników fabryki tytoniu w Krakowie** odbędzie się w niedzielę dnia 10 sierpnia br. w miejskim parku krakowskim **WIELKI FESTYN LUDOWY** z następującym programem: muzyka, tańce, koło szczęścia, kosze szczęścia, strzelnica japońska, obóz cygański i wróżki, celowanie do tarczy, „Lutnia robotnicza”. O zmierzchu odbędzie się „Noc wenecka” przy oświetleniu ogniami bengalskimi. Muzyka wojskowa 20 p. p. przygrywać będzie. Początek o godz. 2 po południu. Wstęp 50 hal., dla dzieci w towarzystwie rodziców do lat 10 wstęp wolny. Czysty dochód z festynu przeznaczony na cele humanitarne. W razie niepogody festyn odbędzie się w następną pogodną niedzielę.

\* **Zebranie poufne członków Stow. Wzajemna Pomoc emigrantów Polaków z zaboru rosyjskiego w Krakowie** odbędzie się w niedzielę 10 sierpnia br. o godz. 10 rano w lokalu Uniwersytetu Ludowego im. Ad. Mickiewicza (ul. Szewska 16, I. p.). Zebranie zwołane na podstawie § 2 ust. o zgromadzeniach.

## NADESŁANE.

### Oszczędności w kuchni

osłoga gospodyni przy używaniu

### MAGGI<sup>EGO</sup> kostek

(gotowy rosół wołowy)



po 5 h.

Każda kostka wyjada — tylko przez polanie 1/4 litra wrzącej wody — talerz rosółu wołowego, nadającego się do przyrządzania zup z dodatkami, jak również do zaprawiania jarzyn i sosów.

Przy zakupie należy żądać wyraźnie MAGGI<sup>EGO</sup> kostek ze

znakiem ochronnym  krzyż w gwieździe.

Przez Wysokie c. k. Namleśnictwo koncesjonowane

## Biuro Informacyjne

Feliksa Stattera

mieści się w Krakowie przy placu WW. Świętych L. 11, I. p.

Telefon 1354.

Nowy adres redakcji i administracji „Naprzodu”:

Kraków, ulica Dunajewskiego 5.

Telefon redakcji Nr. 396.

Telefon administracji 2314.

Redakcja na I-szem piętrze.

Administracja na parterze.



## MAŁY FELIETON.

MAX I ALEX FISHER.

### ZAKŁAD.

(Z francuskiego przełożył J. S.).

Wczoraj wieczorem wałęsałem się po włoskim bulwarze. Na rogu ulicy Péletier spotykam niespodziewanie mego kolegę szkolnego Duchoux, który dotychczas mieszkał stale gdzieś w zapadłej dziurze prowincjonalnej.

— Hej, Duchoux! — zawołałem. — Co tu porabiasz? Czy może osiadłeś w Paryżu na stałe?

— Tak, mój stary. Jestem teraz paryżaninem od stóp do głowy.

Zawiązała się między nami żywa rozmowa.

Mówiliśmy o tem i o owem.

Nagle zauważyłem, iż Duchoux trzyma pod pachą jakiś duży pakunek, zawinięty w szary papier. Zaciekało mnie to.

— Co tam trzymasz pod pachą?

— Co trzymam pod pachą? Aż dwa przedmioty — odrzekł z poważną miną Duchoux. — Aż dwie piękne rzeczy, które przed chwilą kupiłem u rusznikarza: pudełko z pistoletami i futerał ze strzelbą.

Najspokojniejszym tonem tłómaczył mi:

— Tak, tak, mój stary. Pistolety i strzelba? Jutro rano mam pojedynek z jakimś Juliuszem Carré. Wczoraj obraził mnie przy świadkach, musiałem go więc wyzwać na pistolety. Po obiedzie zaś zapoluję na zające.

Nie wiem, czy słyszał kto z państwa o przyjacielu moim Duchoux, o tym pocziwym grubasku Duchoux?

Jeżeli nie państwo o nim nie słyszeliście i nie macie szczęścia znać go osobiście, wyobraźcie sobie grubego, niedźwiedziowatego leniucha, tchórza nad tchórza. Takim jest przyjaciel mój Duchoux.

Łatwo więc zrozumiecie, że usłyszawszy o wspólnych jego planach i projektach, nie mogłem powstrzymać się od homeryckiego śmiechu.

— Cha-cha-cha!... Żartujesz chyba? Ty, ty, ty Duchoux chcesz się pojedynkować! Chcesz potem zapolować!... Cha-cha-cha! Znam pewnego człowieka, który gotów jest pójść o zakład o sto franków, że jutro wieczorem przeciwnik twój, pan Juliusz Carré będzie się cieszył najlepszym zdrowiem, i że ilość zajęcy w lesie, w którym będziesz jutro polował nie zmniejszy się ani o jedną sztukę.

Duchoux spojrzał na mnie takim wzrokiem, jakby chciał powiedzieć: „O, jakże głupio wyglądasz, gdy się tak śmiejesz! O jak bezdennie głupio!”

Nie powiedział tego jednak, wzruszył tylko ramionami i burknął:

— A... gotów jesteś pójść o zakład? Ślicznie, mój panie. Stanie się według woli twojej: Chcesz koniecznie przegrać te sto franków — bardzo proszę. Niewymownie mi cię żal.

Przyznam się, że się tego wcale nie spodziewałem. Ale cóż miałem począć: skoro nadarza się sposobność do wygrania bez żadnego trudu i ryzyka stu franków, dlaczegoż nie miałbym sposobności tej wyzyskać?

— Zgoda!

Chłop strzela, pan Bóg kule nosi. Nigdy nie wiesz, gdzie znajdziesz, a gdzie zgubisz. Zdawało się na pierwszy rzut oka, że zakład z Duchoux jest to interes pewny, a tu... Rozsądniej byłoby nie iść o ten zakład!

Wbrew wszelkiemu prawdopodobieństwu musiałem zapłacić panu Duchoux przegrane przezemnie sto franków.

Nikt z państwa nie domyślił się treści dwóch telegramów, które otrzymałem dziś jeden po drugim. Oba pochodziły od tego leniwego tchórza Duchoux.

Pierwszy telegram otrzymałem przed śniadaniem, o godzinie jedenastej zrana. Wyczytałem z niego:

„Pojedynek skończony.

Carré'go nie udało mi się zranić.

Przegrałem jednak tylko pół zakładu. Gdy schodziliśmy z placu, sekundanci moi znaleźli na linii mego strzału pięknego zabitego zająca. Pojedy-

nek odbył się w lesie, w którym mam polować, ilość więc zajęcy w nim zmniejszyła się o jedną sztukę. Przegrałeś pół zakładu. Duchoux“.

Drugi telegram nadszedł w chwili, gdy zasiadałem do obiadu. Treść jego była dla mnie zupełną niespodzianką.

Oto, co przeczytałem:

„Polowanie skończone.

Nie zabiłem ani jednego zająca.

Mam jednak zaszczyt donieść, że przegrałeś również i drugą połowę zakładu. O godzinie piątej po południu, gdy wystrzeliłem ostatni nabój, usłyszałem nagle bolesny krzyk. Pobiegłem, aby dowiedzieć się, co się stało. Okazało się, iż przypadkowo postrzeliłem człowieka, człowiekiem zaś tym jest nikt inny, jak pan Juliusz Carré, który również polował w tym lesie. Rannego odwieziono do szpitala. Przegrałeś cały zakład, gdyż zdrowie Carré'go jest dziś wieczorem w znacznie gorszym stanie, niż było wczoraj. Duchoux“.

Chłop strzela, pan Bóg kule nosi!

Kto odpycha rękę niosącą pomoc, popełnia ciężkie przestępstwo na sobie samym. Dr Granichstädt, sławny wiedeński fizyk miejski, wyraził się następująco: „U osób, które nie mogą używać potrzebnego ruchu, pojawia się po krótszym lub dłuższym przeciągu czasu brak apetytu, dolegliwości po każdym jedzeniu, długoletnie choroby żołądka, uporczywa obstrukcja, nacisk wątroby i hemoroidy. By usunąć te cierpienia, darmo używać roślinnych środków przeczyszczających; inne wody mineralne nie wywrą zaraz zbawiennych skutków, pomaga jedynie kilkutygodniowa kuracja naturalną wodą gorzką Franciszka Józefa. W żadnej rodzinie, w żadnym gospodarstwie nie powinno braknąć wypróbowanej wody Franciszka Józefa“. — Do nabycia w aptekach, drogueryach i składach wód mineralnych. Dyrekcyja wysyłkowa źródeł leczniczych Franciszka Józefa w Budapeszcie.

## Nowe książki.

Maryan Dąbrowski: Dzieje założenia państwa belgijskiego w zarysie. Spółka nakładowa: „Książka“.

Maryan Dąbrowski w swych „Dziejach założenia państwa belgijskiego“ kierował się przewodnią myślą, wielką tezą historyka Belgii H. Pirenne. Teza ta uważa całą historię Belgii niejako za okres przygotowawczy, ukoronowany, dzięki rewolucji 1831 r. ostatecznym zrozumieniem się i ścisłym braterstwem odrębnych szczepów (Wallonów, Flamandów) w wspólnej obu tych szczepów niepodległości państwowej. Znakomity historyk Pirenne uważa zwrotny moment rewolucji belgijskiej i wyzolenia się z pod holenderskiego jarzma za punkt wyjścia dla narodu, którego jednością mimo różnicy rasy i języka jest wspólna praca. Teorye H. Pirenne wraz z licznym zastępem młodych historyków Belgii podziela M. Dąbrowski. Ponadto, książkę swą przepaja bardzo zręcznie analogiami, jakie dadzą się wysnuć z położenia Belgii pod panowaniem Hollendrów, a z sytuacji, w jakiej znajduje się królestwo pod panowaniem rosyjskiem. Dąbrowski z osobliwą czujnością (czasem z ujmą dla bestronności historycznej) pamięta wszystkie memento, jakie poczerpnięte z życia Belgii przydać się mogą czy przykładem posłużyć w życiu polskiem. Rzecz naturalna, że czujność taka, aplikowana do wydarzeń historycznych w rozciągłości kilku wieków, czasem zawodzi, czy nie osiąga skutku.

Dąbrowski w ferworze najdydaktyczniejszych zapędów za silnie oświeśla czasami rzeczy, wymagające może dyskrety czy przemilczenia. — A więc, jeśli nam autor chciał istotnie udowodnić, że głównym czynnikiem rewolucji belgijskiej z r. 1831 była prasa, pocóż nam równocześnie udowodniał i cyframi pokazywał zaniedbanie szkolnictwa przez Hollendrów i wielki podówczas analfabetyzm Belgów. Nie rozumiemy przeważnego wpływu prasy wśród tych warunków. Zdaje się, że również przejawia autor fakty, całą zasługę zdobycia niepodległości składając w hołdzie klasom pracującym. O ile sprawiedliwie sędzi Dąbrowski i słusznie piętnuje burżuazję belgijską, o tyle, wie lepiej niż kto inny, sam wyraźnie to mówi, że cała niepodległość belgijska znalazła się koniec końców na dyplomatycznym stole kongresu londyńskiego (ojcem Belgii jest między innymi i lord Palmerstrom), podczas gdy holenderska armia, otrząsnawszy się z pierwszego wrażenia, stawała się znów coraz bardziej zwycięską.

Zasługuje na uznanie w pracy M. Dąbrowskiego jasność i duża orientacja, z jaką przedstawił niezmiernie krętą i zawiłą rolę kleru katolickiego w Belgii. Tu przekonania polityczno-społeczne autora oddały mu znakomitą usługę, pozwalając doskonale śledzić i czujnie na ręce patrzeć zręcznym dyplomatom rzymskim. Podkreślić również należy uwagę, pieczę, jaką autor otoczył walecznych Polaków i mężów zasługi, przyjmujących udział w życiu Belgii. Dowodzenia burżuazji belgijskiej o ruinie ekonomicznej na wypadek oddzielenia się od Holandii i praktyka życiowa, która po zdobyciu niepodległości dowodzeniom tym kłam zadała, to bardzo ważne źródło napisane karty tej pracy. Oby dały one do myślenia różnym marksistom luksemburskim, oraz ugodowcom, Straszewiczom i straszakom wszelkiego typu.

Pierwsza praca historyczna młodego historyka ma więcej zalet niż wad. Materiał, jaki do swej pracy M. Dąbrowski zgromadził, sumienne przygotowanie, język barwny, duża, gorąca miłość przedmiotu wróżą Dąbrowskiemu na polu pracy historycznej dobrą przyszłość. Juliusz Kaden.

## Rozmałość.

Pensye w Ameryce. Szczęśliwym człowiekiem jest Howard Elliot. Kiedy jako młody człowiek rozpoczął urzędniczą karierę przy kolei, nie wierzyłby, gdyby mu kto powiedział, iż kiedyś setki podwładnych urzędników zazdrościć mu będą. W sobotę otrzymał wiadomość, iż rada nadzorcza kolei Nowy Jork—New-Haven i Hailford postanowiła powierzyć mu kierownictwo tej linii. Howard Elliot jest tylko urzędnikiem, ale otrzyma 600.000 K stałej rocznej pensji. Jako prezydent linii kolejowej Northern-Pacific musiał zadawać się dotychczas 300.000 K; konkurencyjne towarzystwo kolejowe ofiarowało mu wprawdzie 400 tysięcy koron, Elliot odmówił jednak. Nie jest to jednak bynajmniej rekord wysokości amerykańskich pensyjek, bo dyrektor trustu stalowego Carnegie'a Schwab dostaje 3.200.000 rocznej płacy, w co nie wchodzi bynajmniej tantiemy, służące do podreparowania kieszonki szczęśliwego urzędnika.

„Strachy“. W jednym z domów w Bostonie w mieszkaniach na najwyższych piętrach poczęło „straszyć“. Mieszkańcy budzili się nagle wśród nocy pod wrażeniem, że ktoś puka, że ktoś czy coś niewidzialnego chodzi w pobliżu, odczuwali dotknięcie jakichś niewidzialnych istot. Czuli za-



## TABLICE STATYSTYCZNE

GOSPODARSTWA SPOŁECZNEGO W AUSTRII  
ZE SZCZEGÓLNEM UWZGLĘDNIENIEM GALICJI  
Ze źródeł urzędowych zestawili DR. HERMAN DIAMAND

1913.

Cena 1 K.

Spółka nakładowa „Książka“ w Krakowie.

Organizacje mogą wydawnictwo to nabywać ze znacznym opustem w administracji „Naprzodu“, Kraków, ulica Dunajewskiego 5.



razem nadzwyczajne osłabienie. Zapalono światła i przy świetle czuwano, ale zjawiska i w takich warunkach się powtarzały. Popłoch padł na mieszkańców i wieść o nadzwyczajnościach rozeszła się daleko. Wreszcie ludzie nauki, lekarze, technicy, architekci, stwierdzili prawdziwość zjawisk, wzięli się do wyjaśnienia ich źródła. I znaleźli. Po drobiazgowym zbadaniu domu stwierdzili, że przyczyną „strachów” jest wadliwość urządzenia pieców. Wskutek niedostatecznego spalania się węgla z rur, ogrzewających mieszkania, wydzielali się stale kwas siarkowy i tlenek węgla. Oba te gazy jadalnie działają na organizm w ten sposób, że zatrzymując go, sprawiają rozmaite halucynacje i przywidzenia. „Strachy” po usunięciu wadliwości ogrzewania zniknęły. Tak przesąd za przesądem znikła na świecie.

**Gała wioś wymarła.** Według doniesień petersburskiej agencji telegraficznej, wymarli tego roku wszyscy mieszkańcy wsi Wolskja na Sachalinie. Wszystkich przeżył 72 letni starzec. Przed pół rokiem zdarzył się w tej wsi wypadek czarnej ospy. Ponieważ nie przedsięwzięto żadnych środków, straszna ta choroba zaczęła się szerzyć z przerażającą szybkością. Wszystkie wypadki były śmiertelne, bo rekonwalescenci umierali z wyczerpania i głodu. Kiedy wreszcie na miejscu zjawila się komisja sanitarna, mieszkańcy wsi powitali ją nieprzychylnie i zamknęli się w swych domach. Komisja odjechała, a kiedy przyjechała drugi raz — zastała już tylko obłąkanego starca Wasyljewa. Wieś, pełną rozkładających się trupów, spalono.

**Napowietrzna poczta w Alasce.** Na całej przestrzeni Stanów Zjednoczonych północnej Ameryki poczta działa sprawnie, z wyjątkiem Alaski, gdzie komunikację pocztową utrudniają pasma górskie. Otóż porucznik lotniczego oddziału amerykańskiej armii, Cromer, przedstawił rządowi projekt utworzenia tam aeroplanowej poczty. Proponuje ustanowić stałą komunikację napowietrzną. Pierwsza stacja byłaby pomiędzy Skagway a White Storse. Przeprawa trwałaby 2 godziny. W White Storse drugi pocztolion napowietrzny wzbije się na drugim aeroplanie, dążąc do Selkirch, gdzie dotrze w

cztery godziny (obecnie etap przebywa się w 24 godzin). Następną stacją byłby Selkirch Dawson, przeprawa napowietrzna zajęłaby trzy godziny. Krańcową stacją byłby Fort Yukon, już w obrębie strefy polarnej. Komunikacja pomiędzy Skagway a tym punktem krańcowym zajęłaby dziewięć godzin, zamiast, jak obecnie, trzech do czterech dni, a czasem i więcej. Dotychczas latem komunikacja odbywa się po wodzie, a gdy rzeki zamrzną, na saniach w psy zaprzężonych. Przestrzeń pomiędzy Creple-Creek a Nome, 650 kilometrów, przy najpomyślniejszej pogodzie poczta przebywa w 82 godzin, przy warunkach niepomyślnych — listy idą niekiedy dni dziesięć. Departament komunikacji rozpatruje obecnie projekt Cromera. Zapewne go przyjmie.

**Wilki w Styryl.** W okręgu Voitsberg pojawił się jakiś tajemniczy potwór, który od kilku tygodni szerzył straszne spustoszenia wśród bydła. Co dnia ginęła z pastwisk owca, koza, cielę lub nawet wół, znajdowano krwawe ślady, a tajemniczego potwora nikt nie widział. Nazwano go wkrótce „strachem chłopskim”. Chłopi opowiadali, że jest to jakiś kot olbrzymiej wielkości, byli i tacy, którzy „widzieli” potwora i opisywali go tak, jak gdyby to był jakiś zwierz apokaliptyczny. Tajemniczym „strachem chłopskim” zajęło się wreszcie namiestnictwo, które nakazało urządzić wielką obławę, by wytropić potwora. W dniu 1 b. m. zabrano 450 myśliwych z całej Styryi, a nawet Karyntyi i zaczęto obławę. W pewnym miejscu znaleziono rozewiartowane przez dziką jakąś bestię cielę, dowiedziano się też, że „strach chłopski” grasował w tej okolicy i dnia 27 z. m. porwał capę i 7 owiec. Obława ruszyła dalej i wreszcie stanęła oko w oko ze „strachem chłopskim”, którego zastrzelono. Był to poprostu wilk. Nadmienię należy, że w Styryi o wilkach dawno już słuch zaginął, poprzednio bowiem ostatniego wilka zastrzelono w 1861 r.

**Jasnowidzący profesor.** W uczonych kołach zagranicznych wywołał sensację Amerykanin prof. Reese, który posiada dar jasnowidzenia. Dał takie dowody swego dziwnego talentu, że wprowadził swych

kolegów w zdumienie, uczeni jednak, obawiając się kompromitacji, ogłosili go kuglarzem i oszustem. Niewielu z nich przyznaje, że ma się tu do czynienia z jakimś szczególnym talentem, którego w naukowy sposób nie można uzasadnić, który jednak mimo to istnieje. Prof. Reese czyta zapieczętowane w kopercie listy, odpowiada na niewypowiedziane pytania, przepowiada przyszłość itp.

**Most przez kanał La Manche.** Z powodu projektu budowy tunelu pod kanałem La Manche, londyński „Times” popiera gorąco ten zamiar, obliczając, że koszt budowy wyniosł 320.000.000 franków. W razie nadzwyczajnych trudności technicznych nie wykluczona jest też budowa mostu nad kanałem, którego koszt „Times” oblicza na 440.000.000 franków. Przeszkód natury strategicznej, dodaje „Times”, do połączenia Francji z Anglią niema, gdyż narody francuski i angielski żyją w serdecznej przyjaźni, zaś z drugiej strony ostatnie podboje, dokonane przez lotnictwo, uniemożliwiają odosobnienie się Anglii.

**Filia redakcyi i administracyi we Lwowie,**  
ulica Sokoła 4, II. p., tel. 699.

### NADEŚLANE.



Pudełka próbne darmo od Henri Nestlé,  
Wien I., Biberstr. 35 m.

**Adwokat dr A. Menasse**  
otworzył kancelaryę  
w Jaśle przy ul. Kościuszki.

## Piekarnia

Podgórze od lat 28 do  
prosperująca wraz ze skle-  
m, mieszkaniem i składami

## o wynajęcia

1 października br. Ulica  
Kalwaryjska 14.

## ale kupuje się tylko

## składzie hurtownym.

## inacy Cypres

krów, ul. Szewska 13/18.

Sprzedają towary  
po nadzwyczajnie  
tanich cenach. —

1 Brytania Anker  
Remontoir System  
Roskopf z szwaj-  
carskim werkiem

oknym łańcuszkiem tylko  
3-90. Ameryk. elektr. złoty  
ontoir kieszonkowy z mar-  
Splendit, nadzwyczajną pla-  
kawalerski, 36 godzin idą-  
raz z pięknym łańcuszkiem  
70. Srebrny Roskopf o 3-ch  
ertach, bardzo silny K 11—  
owy damski Remontoir K  
Budzik najlepszy K 3—  
uszkiz srebrne od K 2—  
arki złote damskie od K 20.

to ilustrowane cenniki na  
danla darmo i opłatnie.

## EM WSCHODNICH

## PIĘKNOŚCI

komity środek na piegi, pla-  
ta twarzy, wszelkie wyrzuty  
ne i pryszcze. Wygląda i  
likacja twarzy do tego sto-  
że nadaje skórze młodość  
żość. — Cena słoika 1 kor.

## OŁO wschodnich

## piękności.

to to specjalnie przyrządzo-  
to użycia wraz z kremem.  
Cena 1 korona.

## PTEKA

„ZŁOTYM JELENEM”

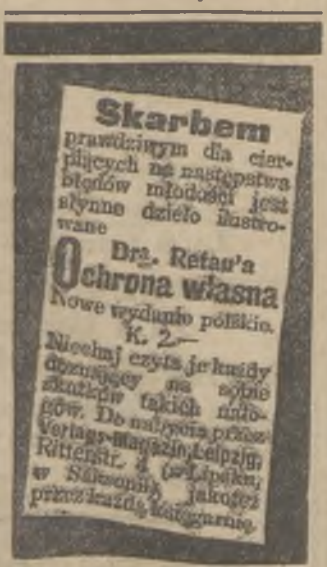
Lwowie, Rynek 18.

Właścicielka pocztowa codziennie.

## Tani tydzień

w składzie towarów okazjnych  
**Józefa Penzera**  
Kraków, ul. Szewska 19.

Z powodu zakupna ogromnego  
transportu towarów bławat-  
nych, odbędzie się od dnia  
2 sierpnia sprzedaż różnych  
materiałów po cenach znacz-  
nie niższych.



Księgarnia S. A. Krzyżanowskiego  
W KRAKOWIE

poleca dzieła pedagogiczne  
Reussnera do bardzo przedkij  
i najłatwiejszej nauki Odczyt  
Języków w Szkole i w Domu, bez-  
płatnie, bo bez nauczytela z obja-  
śnieniem wymowy i klu-  
czem p. t.:

## SAMOUCZEK

**Polsko-Niemiecki**  
kurs I-szy kor. 2-40—  
kurs II-gi kor. 4-80.

**Polsko-Francuski**  
kurs I-szy kor. 3-60 —  
kurs II-gi kor. 9-60.

**Polsko-Angielski** kurs  
I-szy kor. 2-30 — kurs II-gi  
kor. 3-80.

**Polsko-Rosyjski** kurs  
I-szy kor. 4-20 — kurs II-gi  
kor. 5-40.

Bezpłatnie zaszyty wysła  
księgarniapo nadesłaniu 15 bl.  
na porcie.



Przy większych zamówieniach znacznie taniej.



## Thierry'ego Balsam

jedynie prawdziwy. Bardzo skuteczny we  
wszystkich cierpieniach organów odde-  
chowych, ogranicza kaszel, chrypkę, usu-  
wa katar krtani, zapalenie, brak ape-  
tytu, złe trawienie; łagodzi wszelkie  
choroby płuc, cierpienia żołądkowe itp.  
Zewnętrznie używany z dobr. skutkiem  
w chorobach jamy ustnej, bólu zębów,  
jako woda do ust, przy poparzeniach, wysypkach itd.

### THIERRY'EGO MAŚĆ CENTYFOLIOWA

uznana przy nawet zada-  
wnionych ranach, rodzaju  
rak a, wrzodach, zapale-  
niach, karbunkach, wy-  
ciąga wszelkie ciała obce,  
operacje zbytecznymi.  
2 słoiki kor. 3-60.

Schutzengel Apotheke A. THIERRY, in Pregrada  
(bei Rohitsch).

Do nabycia prawie we wszystkich aptekach, hurtowniach  
i drogueryach.

## Doświadczony majster

wiertniczy poleca się  
do wszelkich wierceń, wody  
czy też węgli, własnymi na-  
rządami, za skromnym wy-  
nagrodzeniem. Poszukuje tak-  
że posady jako majster szych-  
towy. Stanisław Bulluch, Bis-  
markhütte, Ekertrasse 12.  
Oberschlesien.

## Cukierniczy zdolny po-

mocnik do ekspedycji po-  
trzebną zaraz w Cukierni Lwo-  
wskiej J. Michalika, Kraków,  
Floryańska 45.

## Kasyerka z kaucją po-

trzebną zaraz w cukierni  
Lwowskiej Jana Michalika, ul.  
Floryańska 45.

## BILETY OKRĘTOWE — 13 — AMERYKI I KANADY

KTO SIĘ CHCE UCHRONIĆ  
OD ZAWODÓW I STRAT  
MUSI ZADA POUCZENIE

**ZOFIA  
BIESIADKA  
OSWIEC.**

## SUKNA I ZEFIRY

I modne materiały damskie i  
męskie poleca dom ekspozy-  
PROKOP SKORKOWSKY I SYN  
W HUMPOLCU, CZECHY.  
Przedkni na zdjęciu frazsa.  
Gany bardzo subiektywne.





## Czy jesteście chorzy?

## Darmo

donoszę każdemu w jaki sposób zostałam wyleczoną z długoletniej choroby płuc (tuberkuloza, zapalenie gardła i astma). Za skutek ręczę. Nie żądam żadnego odszkodowania. Czynie to jedynie dlatego, że podczas mej choroby, kiedy każdy uważał stan mój za beznadziejny, postanowiłam na wypadek, gdy znajdzie środek ratunku, ogłosić takowy na własny koszt we wszystkich pismach.

Paul A. Kryzek, Kgl. Weinbergo  
Blanckgasse 1, bei Prag.

L. 96626/913.

Ba.

## Ogłoszenie licytacji.

Celem oddania w przedsiębiorstwo robót:

1. ziemnych, murarskich i pomocniczych,
2. kamieniarskich,
3. ciesielskich,
4. dekarskich,
5. blacharskich,
6. ankrów
7. trawersy,
8. niwelację terenu,
9. ogrodzenie budynków i parceli

10. kanały betonowe dla centraln. ogrzewania, wykonać się mających przy budowie budynków sanitarnych na Kontumacyi w Krakowie, Magistrat stoł. król. miasta Krakowa, rozpisuje licytację ofertową. Oferty wnosić można na wszystkie roboty przy trzech budynkach wykonać się mających lub też na poszczególne roboty, ale dla wszystkich trzech budynków. Na poszczególne budynki ofert wnosić niemożna. Magistrat zastrzega sobie jednak rozdział robót według swego uznania.

Plany, warunki ogólne i szczegółowe budowy, przeglądać można w Budownictwie miejskiem Oddział A, III. p., między godz. 11 a 2 w południe, gdzie również otrzymać można formularze ofertowe.

Oferty, należycie ostepmowane i zaopatrzone kwitem na złożone w Kasie miejskiej wadium w wysokości 2 1/2% sumy oferowanej, wnosić należy w temże biurze do dnia 26 sierpnia 1913 do godziny 12-tej w południe, poczem nastąpi otwarcie ofert w sali posiedzeń Magistratu.

Oferty później wniesione, lub niesporządzone według wzoru, uwzględnione nie będą.

Magistrat stoł. król. m. Krakowa,  
dnia 4 sierpnia 1913.

## Jednorazowa próba

przekona każdego o jakości  
1/2 kg. kawy Nr. 1 K 2—  
1/2 " " " 2 " 208  
1/2 " " " 3 " 232  
1/2 " " " 4 " 248  
1/2 " " " 5 " 280

poleca z własnej, pierwszej krajowej

HYGIENICZNEJ PALARNI KAWY

Wojciech Olszewski

Kraków, Mały Rynek

(róg ulicy Szpitalnej).

Największe na świecie Towarzystwo okrętowe i kolejowe

## Canadian Pacific Railway Company

posiada najszybsze połączenie z Tryestu do Kanady, z Antwerpii i z Liverpoolu do Kanady, oraz do Ameryki Północnej.

Okręty towarzystwa CANADIAN PACIFIC, jadące z Tryestu, nie posiadają wcale międzypokładów, ale tylko same kajuty na 2 do 6 osób, mianowicie tylko kajuty drugiej i trzeciej klasy. Wskutek tego wszyscy pasażerowie mogą używać pokładu do spaceru, sal do palenia, salonów dla pań, sal muzycznych i t. d.

Najwygodniejsza i najtańsza podróż.

Wszelkich wyjaśnień udziela:

Reprezentacja Canadian Pacific w Krakowie, ul. Pawia 8.



C. k. Ministerstwo, oraz c. k. Technologiczno-Przemysłowe Muzeum w Wiedniu uznały

## &gt;ASBIT&lt;

wyrób krajowy (patent Nr. 41.756) za najlepsze i najpraktyczniejsze ogniotrwałe pokrycie dachów, gdyż składa się z jednolitej masy, podczas gdy inny łupek zlepiany z kilku warstw, w razie silniejszych mrozów łuszczy się, tracąc swą odporność na wszelkie zmiany powietrza.

## ASBIT

jest niezrównanem, lekkim, trwałym i najtańszym pokryciem dachów, nie wymaga żadnych reperacji. Tani dowóz, piękny wygląd. Wielka oszczędność na wiazaniu.

ZAMÓWIENIA PRZYJMUJĄ:

Reprezentacja krakowskiej fabryki łupku asbest. „ASBIT”  
Szymon Feltscher, Kraków, ul. Blich 4. Telef. 1454

oraz zastępcy:

W Tarnowie: Inż. M. Reich i Architekt A. Siódma.

W Wieliczce: Tow. rolniczo-okręgowe.

W nowo wybudowanym domu

## w Rynku gł., róg ul. Siennej

w Krakowie, są do wynajęcia

## Lokale sklepowe

na parterze i mieszkania odpowiednie także na biura na II., III. i IV. piętrze, z wszelkim nowoczesnym komfortem, centralnem ogrzewaniem, windą osobową i ciężarową.

Wiadomość u właściciela

A. Rose, Rynek gł. 12.

## ZA DARMO

i opłacone wysyła bogato ilustrowane cenniki

najtańszy skład zegarków, pierścieni i wyrob. jubilerskich p. f.

Emil Goldwasser, Kraków, Grodzka 25

w pobliżu magistratu (Telefon 2361).



## 500 koron!

placę każdemu, jeśli mój niszczyciel korzeni „Rla-Balsam” waszych nagniotków, brodawek, naskórków, w 3 dniach bez bólu nie usunie! Cena słoika wraz z poręczeniem na piśmie kor. 1.—.

Kemeny, Kaschau  
I. Postfach 12/140. Węgry.

## GUMOWE specjalności dla

panów i pań prawdziwe francuskie dla panów I-szej jakości praw. chron. marka ochronna „KOLONIA” jako najlepsza dotychczas znana marka. 3 szt. K. 1-10, 6 szt. K. 1-90, 12 szt. K. 3-60 z dołączeniem 42 str. zawierającej broszury z ilustracjami, wysyła nieznacznie, bez podawania firmy i zawartości, dyskretnie, za zaliczką, albo poprzedniem nadesłaniem należytości w markach pocztowych jedyna firma tego rodzaju

I. Kukla, Praga, Perlowa Nr. 33.

Ilustr. obzawaj polski cennik z wyjątkami i integral. w kopertach darm. i opłatnie.

Urządzenie pracowni stolarskiej, kompletne dla 4 ludzi, jest do sprzedania. Wiadomość w Dziale inżynierskim „Naprzodu”, pl. WW. Świętych 11.

## Osłabieni mężczyźni

używają tylko „VELLIN”

Działanie niezwykle, nieszkodliwie poręczona. Skutek zadziwiający. Cena K 6.—. Wysyłka dyskretna za zaliczką lub za poprzedniem nadesłaniem pieniędzy (także znaczkami pocztowymi).

J. Kukla, Praga

Perlgasse Nr. 33.

Elektro-motorowa fabryka wyrobów masarskich

A. Różycki

Sławkowska I. 22

poleca znakomite młode szynki, wyborowe kielbasy, połówki wiejskie, polski smalec i słoninę. — Wysyłki za pobraniem odwrotnie.

Do sklepów znaczny opust.

## I NA RATY!

By szybko wielką ilość inkruszek i wspaniałych zegarków sprzedać dostarczam w całości Austro-Węgry natychmiast za kor. 14 pierwszorzędny prawdziwy zegarek z 3 srebrnymi kopertami i lancetami grawirowanymi i 14 karatowy złoty łańcuszek pancerzowy najnowszego fasonu echowany za kor. 140. Na najdogodniejszych warunkach tylko kor. 4 miszanie. Zegarek i łańcuszek także damski. Wysyłka natychmiastowa za zaliczką lub za poprzedniem nadesłaniem pieniędzy kor. 14. — R. LEONNER, Sam towarów jubilerskich, Lendenburg Nr. 481.

Najlepsze czeskie źródło!



## Gotowa pościel

z grubocianego czerwonego, niebieskiego, białego i żółtego inleu (Nankingu), 1 pierzyna 180 cm. długo. 120 cm. szer. z 2-ma poduszkami każda 80 cm. długo. 60 cm. szer. napełnione nowym szarem bardzo trwałym puchowem pierzyna 16 K, półpuchem 20 K, puchem 24 K, pojedyncze pierzyna 10 K, 12 K, 14 K, 16 K, poduszki 3 K, 3 K 50 hal., 4 K 50 hal., 5 K 50 hal., 6 K 50 hal., 7 K 50 hal., 8 K 50 hal., 9 K 50 hal., 10 K 50 hal., 11 K 50 hal., 12 K 50 hal., 13 K 50 hal., 14 K 50 hal., 15 K 50 hal., 16 K 50 hal., 17 K 50 hal., 18 K 50 hal., 19 K 50 hal., 20 K 50 hal. Wysyłki za zaliczką od 12 K wysyłane są opłatnie. Zamówienia dozwolona, za nienadające się zwrot pieniędzy. S. Benisch w Deschenitz Nr. 869 (Czechy) Bogato ilustrowany cennik darmo i opłatnie.

## Zjedn. austriackie akc. Towarzystwo żeglugi parowej Austro-Amerykan

Specjalna nowa linia Tryest-Kanada.

Regularna i bezpośrednia komunikacja z Austrii wprost portów kanadyjskich do Północnej i Południowej Ameryki

Następne odjazdy do Kanady okrętami:

„Canada“ 19 lipca . . . . . wprost do Quebec w Kanadę  
„Polonia“ 16 sierpnia . . . . . „ „ „ „ „ „  
„Canada“ 20 września . . . . . „ „ „ „ „ „

Informacji udzielają i sprzedaż kart okrętowych uskuteczniają:

Kraków: Jeneralna Agencja (Goldnest i Ska) Lubicz 7 (naprzeciw dworca kolei), jakoteż wszystkie podlegające jej prowincjonalne agencje, — następnie Lwów: Biuro pasażerskie Austro-Amerykan, Grodecka 93; Tryest: Dyrekcja Austro-Amerykan, Via Melin Piccolo 2; Wiedeń: Biuro pasażerskie Austro-Amerykan, Kärntnering 7, II., Kaiser Josephstrasse 36 oraz Jeneralna Agencja Austro-Amerykan, Schenker i Ska.

## BIBULKI CYGARETOWE BRAUNSTEIN FRÉRES

## PARYŻ

NAJNOWSZE MARKI



ZONAVE DORÉ (Złoty druk)

ZONAVE VERGÉ

Do nabycia we wszystkich większych handiach i w c. k. trafikach Galicyjskich

Za 6 kor. beczkę 5 kg. znakomitej bryndzy majowej „B. R.”

Za 4 kor. skrzynkę 150 sztuk

kwargli marki „B. R.” duże Nr.

wysyła za pobraniem Fabryczny skład serów:

Braci Rolniczych w Krakowie, Wielopole

Cenniki różnych serów darmo i opłatnie.

## Linia Hamburg—Ameryka

Regularne przewożenie podróżujących znanymi pierwszorzędnymi parowcami

HAMBURG—NOWY-YORK

HAMBURG—FILADELFIA

HAMBURG—KANADA

Hamburg—Brazylia  
Hamburg—La Plata  
Hamburg—Arabela  
Hamburg—Persya

Hamburg—Afryka  
Hamburg—Indy zach.  
Hamburg—środkowa Ameryka

Hamburg—Venezuela  
Hamburg—Kolumbia  
Hamburg—Kuba  
Hamburg—Meksyk

ANTWERPIA—KANADA.

Linia Hamburg—Ameryka prowadzi prawie na wszystkich swoich nowojorskich parowcach cztery klasy przewożenia I. kajuta, II. kajuta, III. klasa i międzypokład.

Parowce Linii Hamburg—Ameryka dają przy znakomitym utrzymaniu, prędkości i wygodnym przewozie dla podróżujących w kajutach i wychodzących.

O wyjaśnienia i co do przewozu należy się zwrócić generalnej reprezentacji linii Hamburg—Ameryka, Wiedeń I., Kärntnerstrasse 38, albo do jej agenta

we Lwowie, ul. Grodecka 95; w Czerniowcach, Herrengasse